



PRINCIPE CARLOS CON ASTRONAUTAS. Base Aérea Edwards, California, octubre 26 El Príncipe Carlos de Inglaterra charla con astronautas después de presenciar hoy la prueba final del transbordador espacial Enterprise, al fondo, en la base aérea Edwards.

Piratería Aérea Amenaza la Paz Internacional

NACIONES UNIDAS, octubre 26 (EFE). El derecho de todos a recorrer las rutas aéreas está bajo amenaza de unos pocos cada vez más técnicos, mejor preparados y más crueles, y la amenaza se extiende a la paz y seguridad internacional, afirmó hoy ante la ONU el Presidente de los pilotos. Derry F. Pearce, Presidente de la Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos (FIAP), expuso ante la Comisión Política Especial de la XXXII Asamblea

General, que la ilegalidad que hoy amenaza a la aviación, como en otras épocas los asaltantes de caminos, piratas y corsarios, ha forzado a los pilotos a recordar a los pueblos y gobiernos la importancia del transporte aéreo civil. La amenaza es internacional, subrayó porque ni los atacantes son de una sola nacionalidad ni tampoco sus víctimas, y el sistema que ponen en peligro no pertenece a nación alguna ni a grupo de

paises. "Por lo tanto no basta con que sólo unos cuantos adopten medidas sino que deben ser "todos", pues cuando un avión es secuestrado y se demanda rescate en cierta forma está cautiva toda la humanidad y a merced de criminales", se. —Favor pase a la Pág. 23.

Confirman Suicidio de Terroristas Alemanes

STUTTGART, ALEMANIA OCCIDENTAL, octubre 26 (AP). Una investigación oficial de la controvertida muerte en prisión de Andreas Baader, Gudrun Ensslin y Jan Carl Raspe, confirmó hoy los anuncios previos de que los tres terroristas se suicidaron, dijo el Gobierno de Baden-Wuerttemberg. Grupos izquierdistas alemanes y de otros países sostuvieron que los tres extremistas que cumplían largas penas de cárcel fueron asesinados en sus celdas. El Ministerio de Justicia del Estado indicó que "los informes de

las autopsias (de cinco médicos) y las investigaciones legales no arrojaron ningún indicio que contradiga la afirmación de que los presos Baader, Ensslin y Raspe se quitaron la vida". El Alcalde Manfred Rommel, hijo del héroe alemán de la Segunda Guerra Mundial, Mariscal Erwin Rommel, desafió las críticas q' se le formularon en toda la nación y ordenó que se sepulte juntos el jueves pasado a los tres terroristas en un cementerio de Stuttgart. El "Informe preliminar oficial", —Favor pase a la Pág. 50.

Imponen Fuertes Multas a Diez Exportadores Café en Colombia

BOGOTÁ, octubre 26 (AP). El Gobierno impuso multas por valor de cinco millones de dólares a diez exportadores de café, que retuvieron indebidamente 180.000 sacos de 60 kilogramos en espera de altos precios. La negociación había sido acordada con compradores norteamericanos por valor de 82 millones de dólares en marzo cuando los precios alcanzaron su nivel máximo de 3,38 dólares la libra. Los exportadores retuvieron el café esperando que los precios subieran hasta cuatro dólares, pero en cambio las cotizaciones descendieron rápidamente a 2,50 dólares la libra y en ese momento se venció el tiempo límite para hacer los embarques, explicaron hoy dirigentes de la industria del café.

Esta actividad especulativa, agregaron los dirigentes cafeteros, hizo aumentar desmedidamente las existencias colombianas mientras Brasil y otros países vendían todo el café disponible a precios promedios de 2,50 dólares la libra. Hoy Colombia tiene elevadas existencias de café, estimadas en dos millones de sacos, mientras se está recolectando una cosecha muy abundante y los precios son casi un 50 por ciento inferiores a los registrados en marzo. El Gobierno tomó la decisión de multar a los exportadores por su actividad especulativa que trajo graves consecuencias para la política de comercialización del café. Las multas son más elevadas impuestas a exportadores colombianos.

La Comisión de OEA Parte Hacia Nicaragua y C. Rica

WASHINGTON, octubre 26 (AP). Un grupo de observadores de la Organización de los Estados Americanos (OEA) partió hoy hacia Managua con el propósito de abortar una posible crisis entre Nicaragua y Costa Rica, que intensifique la fragmentación política en Centro América. Los dos países se han acusado de posibles violaciones a su integridad territorial, pero han apelado a los mecanismos de paz de la OEA para superar la situación. La Presidenta chilena del Consejo Político de la Organización, María Eugenia Oyarzun, dijo que el grupo adelantará "un estudio cuidadoso y desapasionado los

hechos". Oyarzun expresó que la misión encabezada por el Embajador paraguayo, Mario López Escobar, "compulsará, además, de un modo sereno y objetivo, la opinión de las partes". López Escobar dijo que "trataremos de evitar que se ahonden las diferencias de opinión. Procuraremos más bien encontrar las que expresen los denominadores comunes que contribuyan a lograr una satisfactoria fórmula de conciliación". El grupo está compuesto además por Robert E. White de los Estados Unidos, y Arnold M. Listre, de la —Favor pase a la Pág. 26.

Graves Peligros Amenazan a la Lengua Castellana

MADRID, octubre 26 (AP) Al cumplirse el primer milenario del idioma castellano, cuando un español gana el Premio Nobel de Literatura y se anuncia que para el año 2000 la lengua castellana será la segunda más importante del mundo, serios peligros parecen amenazar en la propia España a esa forma de expresión. Por un lado —dicen algunos filósofos—, las nuevas generaciones no aportan nada al enriquecimiento del castellano. Las transacciones fueron activas en una sesión irregular. El Promedio Dow Jones bajo de los 800 puntos al promediar la sesión por segundo día consecutivo, pero rápidamente volvió a subir sobre ese nivel, como lo había hecho en la media hora final de ayer. Una vez que se hizo evidente que el promedio se afirmaba se

recomienda para un mejor uso de su lengua nacional. Así, españoles que murieron hace tan sólo veinte años y aún menos, tendrían serias dificultades para entenderse con sus compatriotas de 1977. Se dice que el español de hoy utiliza, a partes iguales, palabras incluidas en el diccionario y otras de su propia invención y de significado malcanzable para las mentes de más de cincuenta años. Ningún español supuestamente vuelto de ultratumba podría entender, por ejemplo, que quiere decir "Es feten, del chachi", o "me las ligo con la gorra". Esas dos frases, parte de un amplísimo repertorio al uso entre los nuevos españoles, quiere decir en castellano, "es bueno (o buena) de verdad", y "las conquisto cómo —Favor pase a la Pág. 19.

Cierra con Alza Bolsa Valores de Nueva York

NUEVA YORK, 26 Oct. (AP). Los precios experimentaron hoy una reanimación después que el promedio industrial Dow Jones logró sostenerse sobre el nivel de 800. Las transacciones fueron activas en una sesión irregular. El Promedio Dow Jones bajo de los 800 puntos al promediar la sesión por segundo día consecutivo, pero rápidamente volvió a subir sobre ese nivel, como lo había hecho en la media hora final de ayer. Una vez que se hizo evidente que el promedio se afirmaba se

Favor pase a la Pág. 19.

Peregrino Cargaba una Pesada Cruz... con Marihuana

PANAMA, 26 Oct. (ACAN-EFE). el grupo de polvorientos peregrinos marchaba con lentitud hacia Portobello, pagando promesas hechas al milagroso Cristo Negro de esta ciudad panameña a orillas del Caribe. En medio iban un joven de poblada barba y despeinada melena, con una inmensa cruz sobre los hombros. Los demás caminantes miraban sorprendidos aquellos dos maderos descomunales y trataban de imaginar el pecado o el favor divino que merecerían tal sacrificio. Pero sobremanera, les inquietaba la aparente facilidad con que llevaba su castigo el promesero. Un agente de la Guardia Favor pase a la Pág. 19.



AYUDAN AL PAPA. Ciudad del Vaticano, octubre 26. El Papa Paulo VI es ayudado por su acudido personal, Monseñor Pasquale Mucchi, izquierda, cuando el Sumo Pontífice ocupa hoy su silla en el salón de audiencias del Vaticano.